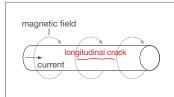


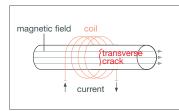
DEUTROFLUX UWS Stationary Magnetic Particle Crack Detector for long workpieces

KARL DEUTSCH

Standard Machine DEUTROFLUX UWS with moveable coil for long workpieces



AC current flow for detection of longitudinal cracks



Field flow for the detection of transverse cracks

Cracks of all directions are indicated through the combination of AC current flow and AC field flow.

Standard machine DEUTROFLUX UWS with moveable motor-driven coil, to ensure a high and constant testing sensitivity for the entire workpiece surface

For workpieces with 1000 mm to 3000 mm length (500 mm steps) and a maximum weight of 500 kg (UWS 1000, UWS 1500, UWS 2000) respectively 1000 kg (UWS 2500, UWS 3000).

- Two phase-shifted AC currents generate a rotating magnetic field. Thus, cracks of every direction are detected.
- The crack detection uses the skin effect of an AC current for a uniform magnetization and demagnetization without problems, even in case of complicated workpiece geometries.
- · No operating errors due to automated test cycle (clamping, spraying, magnetizing, post-/demagnetizing, declamping).
- · Electronic and pneumatic modules from worldwide, well-known manufacturers guarantee highest operational reliability and service, even after many years.
- A stable construction using ISO machine profiles enables the additional mounting of tubs, holding devices, etc.
- Contact plates are rotatable contacts are rotatable and vertically adjustable for long tool-life and low contact losses.

- · Customer-specific inspection cabin with UV illumination.
- · Separate switch cabinet, well-accessible for operation and maintenance.
- The moveable coil with spraying systems on both sides enable the testing in both directions.
- · Perfect spraying system: Even complicated workpieces are well sprayed with test liquid from all sides.
- Test liquid container with sloping bottom, circulation pump and without corners in the pump range: No sedimentation in the container.
- · Stainless steel in the wet area, powder coating outside. No scaling lacquer.
- · Convenient length adjustment by pneumatic brake cylinder: No sticking and no wear - no matter how often the clamping length has to be adjusted.
- Three times economical: Long service life, easy maintenance, excellent price-performance ratio.
- Magnetic Particle Testing (MT) according to DIN EN 9934.



Figure: DEUTROFLUX UWS machine in standard construction with support rolls

Special machines

Such machines offer individual solutions with respect to:

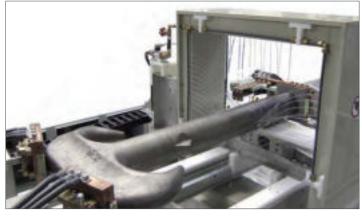
- Machine frames with special lengths
- Larger workpiece weights
- Motor-driven rotating devices
- Specific workpiece fixtures
- Various coil dimensions
- Motor-driven length adjustment
- MEMORY parameter storage
- Multi-contact solutions



Testing machine for railway axles with motor-driven support rolls. Darkening cabin equipped with pneumatic roof opening and pneumatically movable UV lamps.



Special machine with three contacts (3000 A each) for the testing of chain bows.



Flexible angle and distance adjustment, here for testing of double hooks.



Testing of connecting rods for ships. Motor-driven face plates for the rotation of the workpiece inside the machine during the visual inspection. Pneumatically movable UV lamps.



Testing machine with 5000 A for the testing of heavy gear shafts (weight up to 4 t). Customised workpiece holder with special support rolls, which can be changed quickly to ensure highest possible flexibility with respect to the workpiece geometry.

DEUTROFLUX UWS (Standard Construction) Technical Data – Ordering Information – Accessories

| DEUTROFLUX-Type | UWS 1000 | UWS 1500 | UWS 2000 | UWS 2500 | UWS 3000 |
|---|------------------------------|--|--|--|--------------------|
| Dimensions (L/B/H) | 3 m/1.5 m/2.3 m | 3.5 m/1.5 m/2.3 m | 4 m/1.5 m/2.3 m | 4.5 m/1.5 m/2.3 m | 5 m/1.5 m/2.3 m |
| Total weight | 1200 kg | 1400 kg | 1500 kg | 1600 kg | 1750 kg |
| Ordering Numbers | | | | | |
| Machine | 3061.001 | 3071.001 | 3081.001 | 3091.001 | 3096.001 |
| Darkening cabin (for crane loading) | 3880.002 | 3880.006 | 3880.008 | 3880.009 | 3880.003 |
| for crane loading) | | | | | |
| Workpiece Data | | | | | |
| Maximum length | 1000 mm | 1500 mm | 2000 mm | 2500 mm | 3000 mm |
| Vaximum diameter* | 390 mm | 390 mm | 390 mm | 390 mm | 390 mm |
| Maximum weight | 500 kg | 500 kg | 500 kg | 1000 kg | 1000 kg |
| It is necessary to increase the current flow to 4 | 4000 A for maximum diameter. | | | | |
| Machine Data | | | | | |
| Current Flow | 50/60 Hz ~ | | Field Flow | 50/60 Hz ~ | |
| Maximum current (standard) | 2000 A _{RMS} 8 V | | Ampere turns | 8500 AT | |
| Open-circuit voltage | | | Maximum flux density Setting facilities | > 1 T | |
| Setting facilities | stepless | stepless | | stepless | |
| Indication | tion kA, analogue | | Indication | per cent AT, analogue | |
| Current flow supervision | 1 threshold, adjustable | 1 threshold, adjustable | | 400 mm by 400 mm | |
| | | | Coil movement | | le speed 50 300 mm |
| | | | | recommended speed 2 | 200 mm/s |
| Demagnetization | | standard, both directions can be switched off manual/automatic | | single cycle, times (magnetization and spraying separately adjustable | |
| Switchable start | | | | | |
| Demagnetizing frequency | . | | | | |
| Demagnetizing time | approx. 1 s | | | | |
| Spraying | (ring showers) | | Machine Data | | |
| | | | Power connection | 400 V, 50/60 Hz 3-phase current | |
| Inspection Medium Container | | | Max. power consumption | 32 kVA | |
| Content | 801 | | Max. current consumption | | |
| Pump, electrical power | 0.78 kW | | Control voltage Control system | 24 V = | |
| Pump, discharge capacity | | 228 I/min | | SIMATIC SPS | |
| Delivery height | approx. 2 m | | Relative duty cycle | 30 % | |
| Dimension (L/B/H) | 950/610/530 mm | | Compressed air | 4 to 6 bar | |
| | | | Air consumption per cycle | approx. 1 NI | |
| | | | Clamping stroke | 40 mm on each side, to | wohand operation |
| | | | Paint (cabinet/machine) | RAL 7035/RAL 7016 | |

| options of ordering numbers | | | | | |
|---|------------------------------------|---|-----------|--|--|
| Coil current supervision | 3000.025 | 500 mm x 500 mm coil (enlarged) | 3000.05 | | |
| Spare contact plates | 7236.0121 | FLUXA-Control | 3882.001 | | |
| Maximum testing current 3000 A _{RMS} | 3000.044 | DEUTROFLUX MEMORY II | 3871.001 | | |
| Maximum testing current 4000 A _{RMS} | 3000.045 | Field flow switchable between AC and DC | 3002.2200 | | |
| Maximum testing current 5000 A _{RMS} | 3000.046 | Current flow connectable as AC and DC | 3002.2300 | | |
| Other mains voltage | 3000.0185 | | | | |
| Accessories Inspection media | Brochure P 38 E Brochure P 90 E | | | | |
| | | | | | |

KARL DEUTSCH Prüf- und Messgerätebau GmbH + Co KG Otto-Hausmann-Ring 101 · D-42115 Wuppertal · Germany Phone (+49 -202) 7192 - 0 · Fax (+49 -202) 7149 32 info@karldeutsch.de · www.karldeutsch.de



KARL DEUTSCH